

由於新冠疫情的肆虐，近兩年的中文課程受到嚴重的影響，也間接地導致了本校校刊的發行。所幸政府全力推動疫苗接種，以及民衆的配合，使得疫情逐漸得到了遏制。儘管病毒不斷地突變，但是其致命率則因疫苗接種率的提升而受到有效的抑制。如今各行各業也都漸漸地恢復營運，學校亦大多回復到疫情前面對面授課的狀態，學生們能再度和同窗好友們一起學習，相互切磋，不僅有助於彼此感情與人際關係的增進，同時還能互相激勵，鼓舞學習的興致，進而擴大學習的效果。期望同學們能打起精神，繼續努力。以下是我們的第80期校刊，與大家分享，也歡迎批評指教。

第三屆的作文

第<八十>期

露營 三年級 古欣園

今天晚上天氣很冷，我和朋友要去露營。我們把食物和東西放進袋子，花了四十八分鐘到達那個地方，所以 Hanchi 在車子裡睡著了。那天晚上真的很冷，但是很好玩。



▲ 露營 - 古欣園

糟糕的早上 - 袁凱婷

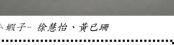
嗚！我起床了，但是我撞到木板，是誰把它放在這裡！我忍著痛去穿衣服，但是當我打開櫃子時，才發現全部都是我不喜歡的粉紅色的衣服。最後我全部準備好了，爸爸才跟我說車子沒有油了！



▲ 糟糕的早上 - 袁凱婷

蝦子 三年級 徐慧怡、黃已琳

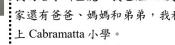
幾天前爸爸給我蝦子，他們很小而且很有趣，他們會騎在蝦牛上面。我的蝦牛生了很多小蝦牛，他們佔滿了魚缸，所以我看不見蝦子，蝦子可能死掉了，他們被蝦牛吃掉了。我不能再把蝦子放進去了，不然他們又會被蝦牛吃掉。我真難過！



▲ 蝦子 - 徐慧怡、黃已琳

我 三年級 金虎

我的名字叫金虎，我已經 10 歲了。我的家還有爸爸、媽媽和弟弟，我和弟弟一起上 Cabramatta 小學。早上爸爸載我和弟弟去學校，但是下午我和弟弟走路回家。



▲ 我 - 金虎

有關我 三年級 趙文雷

我的名字叫趙文雷，我十歲，家裡還有爸爸、媽媽和弟弟。我的學校叫 Our Lady of the Rosary Catholic Parish，我很用功讀書，而且我人很好。我有一條魚和兩隻雞，喜歡玩 LEGO 積木和畫畫。



▲ 有關我 - 趙文雷

#

西雪梨中文學校

活動時間：2022-06-25

第六頁
西雪梨中文學校校刊

電影推薦：《青春養成記》

楊彩雲

故事情節簡介：《青春養成記》，又稱《青春變形記》，是關於一個叫林美琳女孩的故事。美琳的家族是母系親屬，被紅熊貓詛咒了。她長到了13歲，情緒不穩定的時候就會變成一隻又大又可愛的紅熊貓。可是對她的親族來說，這是一件可恥的醜事，所以千方百計地要美琳隱藏自己的紅熊貓變化。

喜歡的原因：雖然美琳只有13歲，但是她很有強烈的自我意識。她會指導家人怎樣接受自己的另一部分。除了變成紅熊貓的詛咒，其實這部電影實際上也是在描寫一位華僑孩子在國外成長的過程，情節蠻正確的。

身為華人的我更能了解美琳的壓力，不能跟朋友一樣的悠閒自在。
推薦的理由：這是皮克斯動畫(Pixar Animation Studios)首次集中描述一個華僑家庭的故事，內容充滿了樂趣，也十分的溫馨。



趣味事情
最近網絡爆紅的遊戲是「Wordle」，網友要在六次的機會之內猜中有五個字母的英文字。該網站每天都會出新字，由於不會浪費太多的時間玩，所以吸引了許多的玩家。隨著Wordle的聲望日高，很多類似的猜字遊戲也接著開發了出來，其中還包括了中文版。程式設計員們開創了幾個中文Wordle的玩法，可使用漢語拼音、注音符號、或倉頡碼猜字，以及用漢字猜成語等等。

第6頁

第八頁

猜燈謎

1. 一男一女： 12. 兩個人在土地上：
 2. 大口吃小口： 13. 上面小，下面大：
 3. 山上還有山： 14. 人在草木中：
 4. 一口一口，再一口： 15. 我沒有他有，天沒有地有：
 5. 田下面有樹： 16. 樹裡躲著兩個人：
 6. 十滴水： 17. 正看八十八，倒看八十八，
 7. 十句話： 橫看也是八十八：
 8. 三人坐在日頭上： 18. 一個人，他姓王，裡面有兩顆
 9. 門裡有人： 糖：
 10. 門裡有人：
 11. 一家十一口：

12年 13年 14年 15年 16年 17年 18年
各年：1. 打 2. 叫 3. 带 4. 带 5. 带 6. 打 7. 打 8. 带 9. 打 10. 打 11. 打

填歌詞

請用以下的歌詞填入歌裡： 特別 驚奇 帶你
洛杉磯 上海 才有 回憶 去

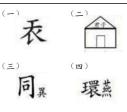
帶你去旅行 - 校長

我想要_____去浪漫的土耳其
 然後一起_____東京和巴黎
 其實我_____喜歡過阿密
 和有黑人的_____

其實親愛的你不必太過_____
 一起去繁華的_____和北京
 還有雲南的大理你留著_____
 這樣_____意義



成語猜一猜



(一) (二)

(三) (四)

(五)

編輯小組

鍾克強 黎曉彤
楊彩雲 楊庭志

第二頁
西雪梨中文學校校刊

歡迎林芳瑜老師

今年歡迎林芳瑜老師加入我們學校服務，以下是我們跟她所做的訪談：
除了當教師之外，芳瑜老師還有別的正職嗎？
我平日也在課外托兒服務的 OSH Club (Outside School Hours) 工作。
最喜歡當教師的理由？
我最喜歡當老師的理由是因為教書可以讓我學習到怎麼教學，並且增進一些帶孩子的經驗。
芳瑜老師的愛好是什麼？
我的愛好是看電影、做蛋糕以及出去旅遊。
如果芳瑜老師有機會出國，最想去哪裡旅遊？
我最想去的地方是日本。



畢業生致辭

章金香

章金香同學是於 2021 年畢業，可惜沒有機會分享她的畢業演講：以下就是她所準備的演講辭：



各位家長、各位老師、各位同學、大家好！
我叫章金香，今天我畢業了，但是我想為所有同學的成就慶祝，因為在疫情中學習真的很難。我很高興跟大家分享我的學習旅程以及心得。我從 5 歲開始就學習中文了，一直到现在。
相信多數的同學都曾被詢問過同樣的問題：“你為什麼讀中文？” 很多同學都是回答：“因為父母逼迫我。” 雖然我想跟大家說我的答案與衆不同，但是事實上我的也是一樣的。不過，到了 2018 年的時候，我開始懂得欣賞學習中文的樂趣了。
由於同學們的幫助和老師的鼓勵，我今天才能畢業。因此，我要跟同學們說聲謝謝，因為你們的搞笑製造了一個很實用和很有趣的學習環境。同時，我也要感謝楊老師。因為在課堂裏，她始終維持一個很好的學習氣氛。所以，如果沒有楊老師的幫助，我可能不會有進步。日後當我回想起學習中文的情景時，一定會十分懷念那段快樂美好的經驗。
現在，我很高興能自豪的說：我畢業了！

第2頁

第五期
第<八十>期

新南威爾士州旅行系列：Port Stephens 鐘克強

你有否看過海豚？或者漫長的沙丘？如果沒有的話，Port Stephens 倒是一個值得春夏觀光的勝地。

Port Stephens 位於 Newcastle 以北的 30 公里處，即從雪梨出發開車大約兩個半小時的路程。由於新冠肺炎疫情仍影響著國際旅遊，這段時間的目標自然地就是探索更多 NSW 的景點。所以，去年底我去參觀此一海濱城市。現在推薦給大家一些在 Port Stephens 值得嘗試的活動。

觀賞海豚遊輪

這是 Port Stephens 的 Nelson Bay 最有趣的活動之一。在遊輪穿過波濤洶湧的大浪之後，才抵達海濱的深水處。然後，船長便把船速放慢了，約 20 分鐘後，才見到第一條海豚優雅地躍出水面。不久之後，更多的海豚出現了，宛如海洋世界裏的明星們逐一出場表演。



Tomaree Head 爬山步道

從山脚下，得花半個小時才能走到山頂。雖然坡道很斜，步履艱苦，不過展現在眼前的優美風景就是一個最好的獎賞。在山巔上，左望可以遠眺空曠的太平洋，右望就看到沿海小鎮 Shoal Bay 及其周邊山脈的景觀。這是捕捉美麗日落的好地方。

Anna Bay 沙丘

Anna Bay 的沙丘可說是天下無雙，尤其是身處其中，好似被波浪起伏的沙丘環抱著。在這邊你能夠拍攝有趣的照片，滑沙、以及騎駱駝。可是，千萬記得不能開普通的兩輪腳踏車，不然你就會像我們一樣把車陷入沙子裡面。還好當地人很友善，有一對夫婦幫助我們把車子拖出了沙堆。



雖然現在的天氣比較冷，不過，我還是建議你們，放寒假的時候應該去 Port Stephens 遊覽！

端午節的粽子有哪些種

楊庭志

在農曆的5月5日端午節，一般華人都會吃粽子來慶祝這個節日。但是，你知道嗎？各地的粽子並不完全相同。當然它們所用的基本材料都是糯米，只是餡料和鹹甜口味都各有特色，造型也各異。下面就為大家介紹一些在本地常見的和頗受歡迎的粽子。

- 廣東粽 - 餡料使用綠豆和蛋黃，調味料是鹽和蒜。
- 潮州粽 - 味道濃厚和甘甜，其餡料使用紅豆或蓮蓉，以及五花肉、香菇和蝦米；有些還加上栗子，以增加口感。
- 海南粽 - 粽粒比較大，所用的餡料有栗子、五花肉和香菇，調味料則是五香粉、老抽和黑胡椒。食用的時候，還可以蘸著椰糖漿吃。
- 客家粽 - 餡料使用五花肉條、香菇、豆子與醃菜。
- 福建粽 - 顏色比較黑，因為糯米添加了醬油；其味道有特別的五香調味料的香氣。
- 馬來西亞娘惹粽 (Nyonya) - 其特色是粽子的邊緣呈現藍色，是因為浸泡過蝶豆花水的關係。粽子的口味是甜的，並且使用斑蘭葉 (pandan) 包裹，所以具有特殊濃郁的香味。
- 越南粽 - 有兩種不同的造型，一種是參照天的圓形，一種是參照地的方型（所謂的“天圓地方”）。餡料使用綠豆和五花肉，調味料是胡椒粉，而粽子則是用香蕉葉包裹的。
- 菲律賓肉粽 (Machang) - Machang 是源自於福建的閩南語“肉粽”的發音，當地的華人社區習慣上都稱粽子為肉粽，因為所用的餡料以豬肉或雞肉為主。

